**Sezonul 21 Etapa a 4-a Divizii**

**Organizatori: Asachi, Velvet, Asmag, Magnet**

**Centrul Artico, 10 noiembrie 2012**

**Runda 1**

1. [Bine ați venit la a 4-a etapă din Divizii. Sperăm că o să vă placă întrebările de azi și nu o să le criticați prea dur.]

Scriitorul Ernest Hemingway i-a numit ”purici care beau sânge fără rușine”. Scriitorul Grigori Cihartișvili consideră că Hemingway i-a ilustrat foarte bine în povestirea ”Bătrânul și marea”, în rolul rechinilor.

Î: Cine sunt ei?

Răspuns: Criticii

Autor: [Юрий Козьмин](http://db.chgk.info/person/yukozmin) (Ариэль, Израиль), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

2. Seria de comicsuri ale lui Joann Sfar ”Rabinul și motanul” este dedicată aventurilor motanului vorbitor. Urmărind comicsurile, putem afla că motanul era inițial nevorbitor și doar după ce a mâncat ceva a prins a vorbi.

Î: Ce a mâncat motanul?

Răspuns: Un papagal

Nu se acceptă: O pasăre / un alt tip de pasăre

Comentariu: Acțiune normală pentru un motan. Papagalul era vorbitor și asta s-a transmis și motanului.

Autor: [Игорь Волобуев](http://db.chgk.info/person/ivolobuev) (Донецк), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

3.În Londra, un doctor care nu se bucura de o reputație bună a avut tupeul sa-și agațe pe ușa casei sale inscripția ”Eu sunt doctorul reginei.” Însă vecinii isteți i-au jucat o farsă completând inscripția cu o frază des folosită de englezi.

Î: Scrieți fraza în engleză sau română.

Răspuns: God save the Queen! / Dumnezeu păzească regina

Autor: Echipa Magnet

**4. Săritorul cu schiurile elvețian Simon Ammann a realizat o minune la olimpiada de la Salt Lake City. Ziarele sportive erau pline de fotografiile băiatului simplu, cu ochelari, care se mândrea cu două medalii de aur câștigate în faţa unor jucători cu mult mai profesioniști și mai cunoscuți decât el.**

**Î: Care este porecla dată de jurnaliști sportivului, dacă nu este unicul poreclit astfel?**

**Răspuns: Harry Potter.**

**Comentariu: Băiat zburător cu ochelari. Oleacă de aluzie la primarul mun. Chişinău, Dorin Chirtoacă.**

**Sursa:** [**http://www.smh.com.au/sport/winter-olympics/ski-jumpings-harry-potter-makes-olympic-history-20100221-on1u.html**](http://www.smh.com.au/sport/winter-olympics/ski-jumpings-harry-potter-makes-olympic-history-20100221-on1u.html)

**Autor: Petru Ciobanu (ASMAG)**

5. Actorul Nicolae Darie, fiind întrebat ce sfat le-ar da tinerilor care vor să meargă spre o carieră actoricească, a spus că cei care vor teatru să se gândească bine înainte de a lua o decizie, pentru că se pot nenoroci pe viață. A mai menționat că, în cazul spectacolului, spectatorul vede partea de deasupra, pe când dedesubturile le cunosc doar regizorii și actorii.

Î: Cu ce a comparat Nicolae Darie spectacolul?

Răspuns: Aisberg

Sursa: Cartea ”Nicolae Darie, actorul și omul. Îndemn la înălțare prin cuvânt” de Rodica Solovei, p.59

Autor: Ciobanu Mihail (ASMAG)

6. Atenţie, X, Y şi Z din întrebare sunt înlocuiri!

Un manual la o disciplină psihologică începe cu poezia „Trei Feţe” de Lucian Blaga.

*X râde: „Iubirea şi înţelepciunea mea e jocul!”*

*Y cântă: „Jocul şi-nţelepciunea mea-i iubirea!”*

*Z tace: „Iubirea şi jocul meu e-nţelepciunea!”*

Întrebare: Ale cui sunt cele trei feţe?

Răspuns: X – copilul; Y – tânărul; Z – bătrânul.

Sursa: Emilia Albu – *Psihologia vârstelor*.

Autor: Dabija Orest, echipa Asachi.

7. 

Aveți în imagini o glumă care circulă pe internet despre triplul campion al ediţiei XXX a Jocurilor Olimpice.

Î: Ce cuvintele au fost acoperite?

Răspuns: Bold, Italic.

Comentariu: Prenumele lui Usain Bolt a fost scris în stilurile din răspuns, iar poziția corpului sugerează și ea răspunsul.

Sursa: <http://9gag.com/gag/4925157>

<http://faadooindia.com/2012/09/usain-bold-and-italic/>

Autor: Echipa Asmag

8. Iniţial, produsul artificial avea forma unei piramide. Începând cu 1991 vânzările produsului artificial depăşesc vânzările produsului natural.

Î: Care este produsul?

Răspuns: Pomul de Crăciun / Bradul

Sursa: <http://en.wikipedia.org/wiki/Artificial_Christmas_tree>

Autor: Echipa Magnet

9. În detectivul scriitoarei Elisabeth George este menționat faptul că scoțienii se adresează foarte rar acolo pentru ajutor. Nici nu este nimic straniu, pentru că asta se află la Londra.

Î: Unde se adresează scoțienii foarte rar?

Răspuns: în Scotland Yard

Comentariu: Cu toate că poartă denumirea de Scotland Yard, acesta se află la Londra. În Scoția există propria poliție.

Autor: [Александр Коробейников](http://db.chgk.info/person/akorobejnikov) (Санкт-Петербург), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

10. Atenție, în întrebare sunt înlocuiri!

Personajul unui roman american pe nume Makopo Mduku este supranumit de serviciile speciale americane ”bombonel”.

Î: Scrieți prin 3 sau 4 caractere, ce am înlocuit prin ”bombonel”?

Răspuns: M&M / M&Ms

Comentariu: De la nume.

Autor: [Николай Лёгенький](http://db.chgk.info/person/nlegenky) (Минск), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

**Runda 2**

11. În versiunile recente ale cărții figurează ”Insula soldățeilor”.

Î: Dar cine figura în versiunile mai vechi?

Răspuns: Negrii

Comentariu: ”10 negri mititei” de Agatha Christie. Soldățeii sunt mai corecți din punct de vedere politic.

Autor: [Мишель Матвеев](http://db.chgk.info/person/mmatveev) (Санкт-Петербург), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

12. Atenție, în această întrebare au fost omise 137 de cuvinte!

Î: Care record îi aparține domnișoarei Tracy Nelson?

Răspuns: Cel mai lung nume

Comentariu: Numele acesteia este compus din 139 de cuvinte, iar Tracy este primul, iar Nelson – ultimul.

Autor: [Михаил Перлин](http://db.chgk.info/person/mperlin) (Франкфурт-на-Майне), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

13. Acest personaj a rămas în memoria fanilor prin costumul său provocator din una din seriile unei francize binecunoscute şi prin coafura sa cu gogoşi. Din cauza unui eveniment recent, mulţi glumesc că ea s-a alăturat, de exemplu, Albei ca Zăpada, Cenuşăresei, Mulan sau Ariel.

Î: Despre cine este vorba?

Răspuns: Prinţesa Leia

Comentariu: Recent, The Walt Disney Company a cumpărat compania Lucasfilm şi Prințesa Leia a intrat neoficial în rândul prințeselor Disney. Cele enumerate fac parte inclusiv şi din franciza deţinută de Disney – „Disney Princess”.
Sursa: <http://en.wikipedia.org/wiki/Princess_Leia>

Autor: Dumitru Coteț, **(ASMAG)**

**14. Oscar Wilde afirma următoarele: ,,Iubirea a murit, au ucis-o EI”.**

**Î: Cine sunt EI, dacă despre ei** [**Kierkegaard**](http://www.goodreads.com/author/show/6172.S_ren_Kierkegaard) **spunea că sunt oameni nefericiţi, care ascund un chin profund în inimă, dar ale căror buze sunt astfel formate încât atunci când suspinul și lacrimile trec printre ele, sună asemenea unei muzici minunate?**

**Răspuns: Poeții**

**Comentariu: “Iubirea a murit, au ucis-o poeții. Ei au scris atât de mult despre ea, încât oamenii au încetat sa-i mai creadă” Oscar Wilde.**

**Sursa:** [**http://dic.academic.ru/dic.nsf/aphorism/1234/%D0%9E%D1%81%D0%BA%D0%B0%D1%80**](http://dic.academic.ru/dic.nsf/aphorism/1234/%D0%9E%D1%81%D0%BA%D0%B0%D1%80)

[**http://www.goodreads.com/quotes/tag/poets**](http://www.goodreads.com/quotes/tag/poets)

**Autor: Eugenia Oaieneagră (ASMAG)**

15. În anii ’30 ai secolului XX, constructorii au ales culoarea respectivă pentru ca obiectul să se piardă pe fundalul apusului de soare şi în acelaşi timp, să crească vizibilitatea lui pe timp de ceaţă

Î: Despre ce obiect este vorba?

Răspuns: Podul Golden Gate

Sursă: Emisiune Discovery Channel

<http://en.wikipedia.org/wiki/Golden_Gate_Bridge>

Autor : Octavian Sireţeanu, Echipa Asachi

16. Henry Ford susţinea că “New York-ul nu este opera oamenilor, ci a ACESTOR companii”. Este şi normal, cine ar mai fi construit zgârie nori fără ACESTE companii. Primele forme ALE LOR au fost practicate de comercianţii chinezi şi babilonieni în mileniile 3 şi respectiv 2 î.e.n.

Î: Care este genul de activitate al acestor companii?

Răspuns: Asigurările

Comentariu: După părerea lui Ford, fără companiile de asigurare nu ar fi fost construiţi zgârie norii, pentru că oamenii nu ar fi vrut să lucreze la înălţime, iar investitorii nu ar fi dorit să rişte.

Sursa: <http://www.1asig.ro/Despre-asigurari-13.htm>

<http://en.wikipedia.org/wiki/History_of_insurance>

Autor: Eugenia Oaieneagră (ASMAG)

**17. [Material distributiv]**

**1. Kia Silverbrook - 3.847**

**2.** **Shunpei Yamazaki - 2.061**

**3. *Magicianul din Menlo Park* - 1.084**

**4. George Albert Lyon – 993**

**5. Paul Lapstun – 969**

**6. Donald Weder - 951**  **7. John F. O'Connor – 949**

**8. Leonard Forbes – 948
9. Melvin De Groote - 925
10. Francis H. Richards – 894**

**Mai mulţi au încercat să facă un clasament cu cei mai prolifici dintre ei. Conform diferitor surse, ordinea şi cantitatea pot varia, însă nu cu mult. Iată unul dintre exemplele de clasament, realizate la un anumit moment. Cel de pe primul loc este activ în prezent, iar în fiecare an, indicele din dreptul său creşte cu câteva sute. Cel de pe locul doi iubeşte să-şi desfăşoare activitatea sub apă, pentru că după spusele sale, oxigenul ar fi duşmanul creierului.**

**Î: Dacă v-aţi dat seama cine sunt, ne veţi spune numele şi prenumele celui supranumit „Magicianul din Menlo Park”!**

**Răspuns: Thomas Edison**

**Comentariu: Este o listă a celor mai prolifici inventatori, în dependenţă de numărul de brevete. Shunpei Yamazaki practică „înotul creativ”. Thomas Edison a fost cunoscut şi ca "Magicianul din Menlo Park".**

Autor: Andrian Boșcanean (ASMAG)

18. Pe un colaj din internet poate fi văzut Forrest Gump care discută cu Jack Sparrow. Forrest îl întreabă pe pirat, ce ţine acesta în mână. Jack îi răspunde printr-o expresie renumită în care a modificat de 2 ori aceeaşi literă.

Î: Scrieţi expresia în limba engleză!

Răspuns: Rum Forrest, rum.

Comentariu: Piraţii beau de obicei rom (rum în l. engleză). Fraza vine de la expresia modificată „Run Forrest, run” în care de 2 ori a fost înlocuită litera „n”.

Autor: Alexandru Tatarov, echipa Velvet

19. Atenţie, în întrebare sunt înlocuiri!

La sfârşitul anului 1935, un ziar estonian a scris despre debutul de succes al echipei olimpice naţionale: „Succesul nu vine fără a lucra. Timp de un an, în Estonia, sunt făcute aproximativ 150 de milioane de mişcări de X".

Î: Ce am înlocuit prin X?

Răspuns: şah
Comentariu:În 1935, la a V-a ediţie a Olimpiadei de şah din Varşovia, echipa estoniană s-a plasat pe locul 11 dintre cele douăzeci de echipe.

Autor: Alexandru Savin, Echipa Velvet

20. Flautistul din Hamelin, eroul unei legende germane care, în 1284, a salvat oraşul de o invazie de şobolani, ademenindu‑i cu cântecul său, nu a fost plătit conform înţelegerii, şi de aceea, a doua zi, de Sfântul Ioan, a fermecat cu flautul lui copiii, care l‑au urmat spre o peşteră, de unde nu s‑au mai întors decât doi. Specificul primului şi celui de-al doilea copil îi face similari eroilor unei comedii cu Richard Pryor și Gene Wilder din anul 1989.

Î: Ce caracteristică avea primul şi ce caracteristică avea al 2-lea copil?

Răspuns: orb, surd

Comentariu: Doar aşa au putut scăpa copiii din vrăjile flautistului. Aceştia sunt similari eroilor din comedia „See no evil, hear no evil” (1989).

<http://www.imdb.com/title/tt0098282/>

Legenda flautistului

Autor: Octavian Sireţeanu, Echipa Asachi

**Runda 3**

21. Litera A apere în numerotarea română pentru prima data la cifra patru.

Î: Când apare litera ,,a” pentru prima dată în numerotarea din limba engleză dacă nu folosim conjuncția ”and”?

Răspuns: 1000
Comentariu: one thousand

Sursa <http://jeff560.tripod.com/words15.html>

Autor: Echipa Asmag

22. Bliț triplu. Glume despre linia fierbinte ce acordă ajutor psihiatric:

Exemple: - Dacă sunteţi obsesiv-convulsiv, apăsaţi rapid cifra 1.

- Dacă sunteţi co-dependent, rugaţi pe cineva să vă ajute să apăsaţi cifra 2.

Continuaţi în aceeaşi ordine de idei spaţiile libere:

a) Dacă sunteţi X, ascultaţi atent şi o voce subţire vă va spune ce cifră să apăsaţi. Ce am înlocuit prin X?

b) Dacă sunteţi Y, noi ştim cine sunteţi şi ce vreţi, trebuie doar să rămâneţi pe fir ca să depistăm de unde sunaţi. Ce am înlocuit prin Y?

c) Dacă aveţi probleme cu stima faţă de sine, atunci apăsaţi Z. Ce am înlocuit prin Z?

Răspunsuri: a) schizofrenic B) paranoic c) 0 (zero)

Autor: Echipa Magnet

23. Atenţie, în întrebare sunt înlocuiri!

Conform lui Mark Twain, „Un roman plictisitor este unul pe care toţi vor să-l citească, însă nimeni nu vrea să-l citească. De asemenea, un roman plictisitor este lăudat de toţi însă nimeni nu l-a citit.”

Î: Ce am înlocuit prin cuvântul „plictisitor”?

Răspuns: clasic

Sursă: Citat de Mark Twain

Autor: Octavian Sireţeanu, Echipa Asachi

24. Atenție, în întrebare au fost operate înlocuiri!

Patria lui Pericle putea adăposti cinci mii de oameni și avea un acoperiș făcut din cheresteaua luată de corăbiile persane capturate de atenieni. În Chișinău, puteți găsi patria pe adresa Str. Mihai Eminescu, Nr. 55.

Î: Ce s-a înlocuit prin ”patrie”?

Răspuns: Odeon.

Comentariu: În Grecia antică, odeonul era un edificiu destinat audițiilor de muzică și de cântec. Termenul a ajuns până în zilele noastre și este dat uneori unor teatre sau cinematografe moderne. Odeon a fost înlocuit cu cuvântul ”patria” fiindcă ambele sunt denumirile unor cinematografe din Chișinău.

Sursa: Dicționar de civilizație greacă, Editura Univers Enciclopedic, București, 1998. p.214

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

25. Ea este toată plăcerea, toată nebunia, refugiul și stimulentul lor intelectual. Până și cei care abia de știau a citi și scrie erau capabili, în ceea ce o privea, să rezolve cele mai complicate calcule matematice și dădeau dovadă de memorie fenomenală. Așa descria George Orwell în romanul ”1984” impactul ei asupra unei bune părți a populației.

Î: Despre ce este vorba?

Răspuns: Loterie.

Sursa: George Orwell, ”1984”, Hyperion, 1991.

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

26. Acest cuvânt poate fi găsit în numele unor mori de vânt din Olanda care au fost construite pe locul unor mori de vânt care au ars.

Î: Despre ce cuvânt este vorba știind că el apare în denumirea unui film din anul 2007?

Răspuns: Phoenix

Comentariu: Filmul din anul 2007 era ”Harry Potter și Ordinul Phoenix”

Sursa: <http://en.wikipedia.org/wiki/De_Phoenix>

http://www.imdb.com/title/tt0373889/

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

**27. **

**Aveţi în faţă evoluţia incompletă a unui simbol. Versiunea actuală a acestui simbol s-a format prin contopirea uneia din formele vechi cu prima literă din denumirea silabică pe care o reprezintă. Conform asocierii lui Isac Newton, acestei silabe îi este asociată culoarea albastră din curcubeu.**

**Î: Vă rugăm să desenaţi simbolul actual!**

**Răspuns: Imaginea Cheii Sol**

****

**Comentariu: Cheia sol este numită aşa după nota sol, “sol” fiind denumirea silabică a sunetului G în solfegiu.**

**Surse:** [**http://en.wikipedia.org/wiki/Clef**](http://en.wikipedia.org/wiki/Clef)

[**http://en.wikipedia.org/wiki/Solfege**](http://en.wikipedia.org/wiki/Solfege)

**Autor: Dumitru Coteț (ASMAG)**

28. Vestitul Arvin Meiwes s-a destăinuit că visează SĂ FACĂ ASTA cu Robbie Williams, Liam Gallagher, Barry Manilow și Hugh Grant, pentru că ei sunt frumoși și sunt pe gustul lui.

Î: Pentru ce a fost condamnat Arvin Meiwes?

Răspuns: Canibalism

Comentariu: Un canibal celebru, condamnat în 2006 la închisoare pe viață.

Autor: [Ольга Неумывакина](http://db.chgk.info/person/oneumyvakina) (Харьков), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

29. Peter James și Nick Thorpe afirmă, mai mult în glumă, că bazele acestei organizații sau pus încă în Valea faraonilor.

Î: Numiți-o printr-un cuvânt de origine greacă!

Răspuns: Poliție

Comentariu: Nu degeaba este Valea faraonilor.

Autor: [Владимир Островский](http://db.chgk.info/person/vostrovsky) (Киев), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

30. Conform tradiției păstrate într-un imn homeric, zeul Apolo s-a transformat într-un mamifer și a condus un vas cretan până la un anumit loc. Această legendă explică originea unui toponim.

Î: Despre ce toponim este vorba?

Răspuns: Delfi

Comentariu: Întrebarea dădea de înțeles că este vorba despre un mamifer care plutea. Era vorba de oracolul din Delfi, iar numele orașului ar evoca animalul.

Sursa: Dicționar de civilizație greacă, Editura Univers Enciclopedic, București, 1998. p.93

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

**Runda 4**

31. [Sun Tzu](http://ro.wikipedia.org/wiki/Sun_Tzu), în opera sa „[Arta războiului](http://ro.wikipedia.org/w/index.php?title=Arta_r%C4%83zboiului&action=edit&redlink=1)”, îi descria pe ei ca fiind oameni inteligenți, dar care par proști, întreprinzători, în ciuda aerului lor inofensiv, sprinteni, viguroși, îndrăzneți și bravi. Conform Protocolului adițional nr. I la Convențiile de la Geneva ei nu pot beneficia de statutul de prizonier de război și prin urmare, nici de avantajele acestui statut.

Î: Cine sunt ei?

Răspuns: Spionii.

Sursa: ”Protocolul adiţional nr. I la Convenţiile de la Geneva din 12 august 1949 privind protecţia victimelor conflictelor armate internaţionale”.

Sun Tzu ”Arta războiului”.

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

32. Denumirea ei provine din greaca bizantină și înseamnă ”coadă mică”. Cei care doresc să își câștige existența cu ajutorul ei trebuie să cunoască cel puțin o limbă străină. Suplimentar, aceștia trebuie să susțină un examen la istoria unei localități.

Î: Despre ce localitate este vorba?

Răspuns: Veneția.

Comentariu: Ea este gondola. Din motive evidente gondolierii trebuie să cunoască istoria Veneției.

Sursa: <http://en.wikipedia.org/wiki/Gondola>

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

33. Bismark a glumit la sfârşitul războiului franco-prusac astfel: “Şi acum evreii noştri vor lua legătura cu confraţii lor francezi pentru a rezolva problema …”

Î: Care problemă?

Răspuns: a compensaţiilor de război

Comentariu: De regulă, la sfârşitul unui război partea învinsă plăteşte daune de război celeilalte părţi

Sursă: Originile totalitarismului, Hannah Arendt

Autor: Ion-Mihai Felea, Echipa Asachi

34. În anul 1670, Francesco de Lana proiectează un dirijabil, care nu a fost niciodată construit, care ar fi trebuit să fie ridicat de la sol de patru sfere de cupru.

Î: Ce ar fi trebuit să conţină aceste sfere ?

Răspuns: Vid / nimic

Sursă: ”Istoria descoperirilor ştiinţifice” de Al. Hellemans și B. Bunch, pag. 149.

Autor: Octavian Sireţeanu, Echipa Asachi

35. Bliț dublu bazat pe cugetări de Mark Twain.

a) Vă rog, atenție! Mark Twain spunea că „Nimeni nu minte, când face asta”. Despre ce acţiune este vorba?

b) Mark Twain spunea că prietenia este un sentiment sfânt, dulce, că ea poate fi păstrată pe tot parcursul vieții, dacă, desigur nu vei face această acțiune. Despre ce acțiune este vorba?

Răspuns: a) Rugăciune. b) Împrumutarea banilor.

Sursa: Twain M. Mark Twain Laughing: Humorous Anecdotes by and about Mark Twain. – Knoxville, 1986

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

36. Cât de straniu nu ar părea, dar de-a lungul timpului în el au fost găsite 684 de specii de plante. Se pare, totuși, că nu avea doar plante, ori Papa Pius al V-lea le recomanda pelerinilor să ia, drept relicvă, nisip din interiorul lui. Un bilet de intrare în el costă până la 15.5 euro.

Î: Despre ce loc este vorba?

Răspuns: Colosseum.

Sursa: <http://en.wikipedia.org/wiki/Colosseum>

<http://www.rome.info/colosseum/>

Autor: Andrian Macari, Echipa Asachi

37. 

Sub fiecare dintre cele 3 imagini ar trebui să fie câte o inscripţie din 2 cuvinte. În toate cazurile, al 2-lea cuvânt este identic, iar primul cuvânt este diferit, însă de fiecare dată este format din 4 litere.

Î: Scrieţi cele 3 inscripţii în limba engleză!

Răspuns: West side, East Side, Dark side.

Sursă: 9gag.com

Autor: Octavian Sireţeanu, Echipa Asachi

38. Acest stat este al doilea ca mărime de pe propriul continent, fiind în acelaşi timp cel mai mare stat în care limba franceză este limba oficială.

Î: Numiţi statul!

Răspuns: Congo / Republica Democratica Congo

Surse: <http://en.wikipedia.org/wiki/List_of_countries_where_French_is_an_official_language>

<http://en.wikipedia.org/wiki/Democratic_Republic_of_the_Congo#See_also>

Autor: Echipa Magnet

39. Cu peste 100 de ani în urmă, americanii au inventat o nou modalitate de utilizare a porumbeilor poștali. În timpul vizitei acasă la pacient, doctorul lua cu el un porumbel de poștă. La sfârșitul vizitei, doctorul elibera porumbelul cu o hârtiuță legată de picior.

Î: Unde zbura porumbelul?

Răspuns: La farmacie

Comentariu: Doctorul lega rețeta de piciorul porumbelului. Aceasta era util în cazurile urgente.

Autor: [Татьяна Аудерская](http://db.chgk.info/person/tauderskaya) (Одесса), baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi

40. [Și ultima întrebare din epopeea de azi]

La început, autorul dorea să scrie că personajul principal și-a cheltuit averea și a pornit din nou în căutarea aventurilor. Mai târziu, și-a amintit de una dintre bogății și a hotărât să scrie despre ea. Din cauza că istoria se primea prea serioasă, personajul inițial nu se mai potrivea. Astfel, a apărut un nou erou.

Î: Care este numele acestuia?

Răspuns: Frodo

Comentariu: La început, Tolkien planifica să continue Hobitul cu istoriile despre Stăpânul inelelor. Pentru că istoriile planificate erau prea serioase, acesta nu l-a utilizat pe Bilbo, ci pe Frodo, verișorul său de gradul 2.

Autor: [Мишель Матвеев](http://db.chgk.info/person/mmatveev) (Санкт-Петербург) , baza ChGK

Traducător: Octavian Sirețeanu, Echipa Asachi